BBC LEARNING ENGLISH Media English 媒体英语 Zebra finch 'heat song' changes hatchling development



"珍珠鸟"高温时的鸣叫有助于雏鸟生长

关于台词的备注: 这不是广播节目的逐字稿件。本文稿可能没有体现录制、编辑过程中对节目做出的改变。
請注意:中文文字內容只提供簡體版

"珍珠鸟"的学名是斑胸草雀。在炎热的天气环境中,澳大利亚的斑胸草雀会对着自己的胚胎"唱歌"。研究发现,这种鸟在孵卵期发出的叫声可能会影响其雏鸟的生长。这项令人惊叹的成果表明,该类鸟会为应对其幼崽孵化后所处的高温环境做出准备。请听 Jonathan Webb 的报道。

The study began when researchers noticed wild **zebra finches**, alone with their eggs, singing this **squeaky** little song. Closer **inspection** revealed that this was only happening when the temperature **climbed** above 26 degrees. But what does this mean to a zebra finch **embryo**?

Based on experiments in **incubators** and **aviaries**, it's a bit like a **prenatal weather warning**. Eggs that were played recordings of the 26-degree song **hatched** birds that grew up **better adapted** to the heat. They developed more slowly, happily chose warmer **nesting spots**, and had more babies of their own than their siblings.

If you're a zebra finch and you live in the desert, it seems it may never be too early to start talking to your kids - about the weather.

词汇	表
----	---

zebra finches	斑胸草雀,"珍珠鸟"	
squeaky	(叫声)尖促的	
inspection	检验,检查	
climbed	(数量、价格、气温等)上升、增长	
embryo	胚胎	
incubators	(人工培养雏鸟、鱼苗的) 孵化器	
aviaries	大型鸟舍, 鸟笼	
prenatal	产前的	
weather warning	天气预警	
hatched	孵出了	
better adapted	更好地适应(某种环境)	
nesting spots	筑巢处,做窝的地点	

测验

请听报道并回答下列问题。

I. At what temperature would the zebra finches start to sing the 'heat song' to their eggs?

2. Where did the scientists conduct the experiments?

3. True or false? Hatchlings that received the 'incubation calls' had fewer babies than the control group.

4. Which word is used to mean 'brothers and sisters'?

答案

I. At what temperature would the zebra finches start to sing the 'heat song' to their eggs? The zebra finches would start to sing the 'heat song' to their eggs at 26 degrees.

2. Where did the scientists conduct the experiments?

The scientists conducted the experiments in incubators and aviaries.

3. True or false? Hatchlings that received the 'incubation calls' had fewer babies than the control group.

False. Eggs that were played recordings of the 26-degree song had more babies of their own than their siblings.

4. Which word is used to mean 'brothers and sisters'? **Siblings.**